

# TRADITIO

STUDIES IN ANCIENT AND MEDIEVAL  
HISTORY, THOUGHT AND RELIGION

*Edited by*

STEPHAN KUTTNER *and* ANSELM STRITTMATTER

VOLUME V

*Published by*

COSMOPOLITAN SCIENCE & ART SERVICE CO., INC.

New York

1947

# TRADITIO

STUDIES IN ANCIENT AND MEDIEVAL  
HISTORY, THOUGHT AND RELIGION

*Edited by*

STEPHAN KUTTNER *and* ANSELM STRITTMATTER

VOLUME V

*Published by*

COSMOPOLITAN SCIENCE & ART SERVICE CO., INC.

New York

1947

*Editors:*

STEPHAN KUTTNER, J.U.D.  
*The Catholic University of America*

REV. DOM ANSELM STRITTMATTER, O.S.B.  
*St. Anselm's Priory, Washington, D. C.*

*Business and Review Editor:*

LUDWIG SCHOPP, PH.D  
*Cosmopolitan Science & Art Service Co., Inc.*

Copyright 1947 by  
COSMOPOLITAN SCIENCE & ART  
SERVICE CO., INC.

Published annually at 229 East 49th Street, New York 17, N. Y.—All correspondence concerning book reviews, subscriptions, and business matter should be sent to Dr. L. Schopp, at this address. All correspondence concerning contributions of articles and short notes should be addressed to Dr. S. Kuttner, at The Catholic University of America, Washington 17, D. C. or to Rev. Dom Anselm Strittmatter, at St. Anselm's Priory, 14th Street and South Dakota Avenue N.E., Washington 17, D. C.

Subscription \$6.50

Single copies \$7.50

*Printed at*  
WAVERLY PRESS, INC. U.S.A.

## CONTENTS

### ARTICLES

Καλός in Acclamation	EDGAR R. SMOTHERS, S.J.	1
Melania the Elder: A Biographical Note	FRANCIS X. MURPHY, C.S.S.R.	59
Greek Uncial Fragments in the Library of Congress in Washington (with 12 plates)	WERNER JAEGER	79
The Byzantine Colonate	ANGELO SEGRÈ	103
The Patriarchate of Antioch: A Revision of Le Quien and the Notitia Anti- ochena	ERNEST HONIGMANN	135
The 'Life' of St. Peter of Argos and Its Historical Significance	A. VASILIEV	163
The Tribal Hidage	JOSIAH COX RUSSELL	193
L'organisation scolaire au XII <sup>e</sup> siècle	PHILIPPE DELHAYE	211
Adenulf von Anagni, Propst von Saint-Omer (†1290): ein Freund und Schüler des hl. Thomas von Aquin	MARTIN GRABMANN	269
Saint Thomas More and France	JOSEPH DELCOURT	285

### MISCELLANY

A Note on the 'De Nabuthae' of St. Ambrose	HERMIGILD DRESSLER, O.F.M.	311
Fulgentius of Ruspe on Baptism	JOHN J. GAVIGAN, O.S.A.	313
St. Patrick and the Snakes	ALEXANDER H. KRAPPE	323
The Cross in the Towneley Plays	SISTER JEAN MARIE, O.S.F.	331
The Practice of Charity at the University of Paris during the Middle Ages: Ave Maria College (with 3 plates)	A. L. GABRIEL	335
The Oldest Manuscript of the Georgian Annals: the Queen Anne Codex (QA), 1479–1495	CYRIL TOUMANOFF	340

### BOOK REVIEWS

W. Jaeger, <i>The Theology of the Early Greek Philosophers</i>	JOHN F. CALLAHAN	345
A. Noyes, <i>Horace: A Portrait</i> ; H. D. Sedgwick, <i>Horace: A Biography</i>	VIRGINIA WOODS CALLAHAN	350
G. B. Ladner, <i>Die Papstbildnisse des Altertums und des Mittelalters</i>	THEODOR E. MOMMSEN	352
<i>Dumbarton Oaks Papers</i> , Number 3	HELEN E. SEARLS, ANSELM STRIT- MATTER, O.S.B. AND D. M. INGUANEZ, O.S.B.	359
G. Garitte, <i>Documents pour l'étude du livre d'Agathange</i>	CYRIL TOUMANOFF	373
É. de Moreau, <i>Histoire de l'église en Belgique</i>	E. A. RYAN, S.J.	383
L. Santifaller, <i>Zur äusseren Geschichte der Vatikanischen Handschrift des Liber Diurnus</i>	GERHART B. LADNER	386
A. Marongiu, <i>La famiglia nell'Italia Meridionale</i>	ROBERT S. LOPEZ	387

J.-F. Lemarignier, <i>Recherches sur l'hommage en marche et les frontières féodales</i>	JEREMIAH F. O'SULLIVAN 389
Martin Grabmann, <i>Guglielmo de Moerbeke, O.P., il traduttore delle opere di Aristotele</i>	ANTON C. PEGIS 391
R. N. Walpole, <i>Philip Mouskés and the Pseudo-Turpin Chronicle</i>	HELMUT A. HATZFELD 394
J. F. O'Sullivan, <i>Cistercian Settlements in Wales and Monmouthshire, 1140-1540</i>	CARLETON M. SAGE, S.S. 395
C. Lambot-I. Fransen, <i>L'Office de la Fête-Dieu primitive</i>	ANSELM STRITTMATTER, O.S.B. 396
R. Guelluy, <i>Philosophie et Théologie chez Guillaume d'Ockham</i>	ARMAND MAURER, C.S.B. 398
W. Ullmann, <i>The Medieval Idea of Law as Represented by Lucas de Penna</i>	GAINES POST 402
S. Thompson, <i>The Folktale</i>	GROVER CRONIN, JR. 409

## ANNOUNCEMENTS

<i>Scriptorium: International Review of Manuscript Studies</i>	411
E. Wellesz, <i>Eastern Elements in Western Chants</i>	411

## ABBREVIATIONS

The following symbols and abbreviations of standard source collections and reference works will be used by contributors of *Traditio* without further explanation:

CAH	<i>Cambridge Ancient History</i>
CMH	<i>Cambridge Mediaeval History</i>
CIL	<i>Corpus inscriptionum latinarum</i>
CSCO	<i>Corpus scriptorum christianorum orientalium</i>
CSEL	<i>Corpus scriptorum ecclesiasticorum latinorum</i>
DACL	<i>Dictionnaire d'archéologie chrétienne et de liturgie</i>
Du Cange	Du Cange, Favre, Henschel, <i>Glossarium mediae et infimae latinitatis</i>
DS	Daremberg-Saglio, <i>Dictionnaire des antiquités grecques et romaines</i>
DThC	<i>Dictionnaire de théologie catholique</i>
EETS	<i>Early English Text Society</i>
GCS	<i>Die griechischen christlichen Schriftsteller der ersten drei Jahrhunderte</i>
IG	<i>Inscriptiones graecae</i>
JL	Jaffé, <i>Regesta pontificum romanorum . . .</i> , ed. secundam curaverunt S. Loewenfeld (JL: an. 882-1198), F. Kaltenbrunner (JK: an.?-590), P. Ewald (JE: an. 590-882)
JK	
JE	
LThK	<i>Lexikon für Theologie und Kirche</i>
Mansi	Mansi, <i>Sacrorum conciliorum nova et amplissima collectio</i>
MGH	<i>Monumenta Germaniae historica</i>
PG	Migne, <i>Patrologia graeca</i>
PL	Migne, <i>Patrologia latina</i>
PO	<i>Patrologia orientalis</i>
PWK	Pauly, Wissowa, Kroll, <i>Realencyclopädie der classischen Altertumswissenschaft</i>
SIG	Dittenberger, <i>Sylloge inscriptionum graecarum</i>
ThLL	<i>Thesaurus linguae latinae</i>